

# RECHNUNGSSTELLUNG INKL. RECHNUNGSBEISPIEL

## 1 Sicherstellung sämtlicher erforderlicher Rechnungsangaben

Es ist zu beachten, dass gemäss geltender Gesetze, insbesondere die Umsatzsteuer-, Mehrwertsteuer-, Value Added Tax-Gesetzgebung (nachfolgend „VAT-Gesetzgebung“ genannt) und Sales tax, Goods und Services Tax-Gesetzgebung (nachfolgend „GST-Gesetzgebung“ genannt) neben den unten angeführten Angaben eventuell noch weitere Angaben auf den Rechnungen erforderlich sind. Der Lieferant muss sicherstellen, dass sämtliche gesetzlich erforderlichen Rechnungsangaben auf den Rechnungen an die Hilti-Gesellschaften angeführt werden. Ein Rechnungsbeispiel gemäss dieser Richtlinie befindet sich am Ende dieses Dokuments.

## 2 Layout der Rechnung // Korrekturrechnung (Gutschrift)

- 2.1 Das Layout der Rechnung muss immer identisch sein.
- 2.2 Das Layout der Rechnung und der dazugehörigen Korrekturrechnung (Gutschrift) muss immer identisch sein.

## 3 Aufbau der Rechnung // Korrekturrechnung (Gutschrift)

- 3.1 Der Aufbau der Rechnung muss immer identisch sein.
- 3.2 Der Aufbau der Rechnung und der dazugehörigen Korrekturrechnung (Gutschrift) muss immer identisch sein.
- 3.3 Es dürfen keine Gitternetzlinien auf der Rechnung und der dazugehörigen Gutschrift angeführt werden. Sollten entgegen dieser Vorgaben doch Gitternetzlinien auf der Rechnung angeführt werden, dürfen keine Rechnungsangaben über diese Gitternetzlinien geschrieben werden.
- 3.4 Der Zeilenaufbau der bestellbezogenen Daten muss immer identisch sein.
- 3.5 Die Anzahl der Zeilen pro Bestellblock muss immer identisch sein.
- 3.6 Die Rechnungen müssen immer in derselben Sprache verfasst werden.
- 3.7 Für jede einzelne durch den Gesetzgeber resp. durch Hilti angeforderte Rechnungsangabe ist die entsprechende Bezeichnung anzuführen.
- 3.8 Zwischen Bezeichnung und Wert ist ein entsprechender Abstand einzuhalten.
- 3.9 Tausendertrennzeichen (z.B. beim Preis, Betrag, Menge) sind mittels eines Punktes anzuführen (Beispiel: EUR 2.000).
- 3.10 Kommazeichen sind mittels Beistrich anzuführen (Beispiel: EUR 2.000,95).
- 3.11 Es sind sowohl die Zolltarif Nr. (mindestens 6-stellig) als auch das Ursprungsland anzugeben. Das Ursprungsland muss gemäss Standard ISO 3166-1 alpha 2 angegeben werden (Beispiel: DE für Deutschland). Verlangt wird das explizite Ursprungsland, eine Angabe von Länderregionen wie EU ist NICHT zulässig.

**Beispiel: Bestellbezogener Zeilenaufbau nach Hilti Vorgabe**

Hilti Bestellposition	Hilti Bestellnummer Hilti Artikelnummer	Artikelbezeichnung Zolltarifnummer/Ursprung	Menge	Einheit	Mengeneinheit	Preis in EUR pro Mengeneinheit	Gesamtpreis in EUR pro Position
00010	4501234567 123456	Artikel "ABC" Zolltarif NR.: 90159000 / DE	4800	Stück	1	10	48.000,00
00130	4501236589 789101	Artikel "123" Zolltarif NR.: 90259000 / DE	3600	Stück	1	20	72.000,00
00060	4501238791 111213	Artikel "XYZ" Zolltarif NR.: 90359000 / ES	6400	Stück	1	30	192.000,00

**4 Hilti-Bestellnummer**

Die von der jeweiligen Hilti-Gesellschaft übermittelte Hilti-Bestellnummer ist unbedingt auf der Rechnung anzuführen.

Beispiel: 4501234567

**5 Berichtigung von Rechnungen**

Rechnungen, welche nicht mit der Hilti-Bestellung, tatsächlichen Warenlieferung oder tatsächlichen Leistung an die Hilti-Gesellschaft übereinstimmen, sind zuerst mittels einer entsprechenden Korrekturrechnung (Gutschrift) durch den Lieferanten an die Hilti Gesellschaft zu berichtigen. Auf der Korrekturrechnung (Gutschrift) muss die Rechnungsnummer der von der Hilti-Bestellung, der tatsächlichen Warenlieferung oder tatsächlichen Leistung an die Hilti-Gesellschaft abweichenden Rechnung als Referenz angeführt werden; dann ist eine neue berichtigte Rechnung auszustellen; es dürfen auf Rechnungen an die Hilti-Gesellschaften weder handschriftlichen Vermerke gemacht noch sonstige Änderungen vorgenommen werden.

**6 Rechnungsübermittlung**

- 6.1 Die Original-Rechnung muss derzeit in Form einer Papierrechnung an die jeweilige Hilti-Gesellschaft übermittelt werden. Falls in Zukunft ein Lieferant aufgrund geänderter rechtlicher Rahmenbedingungen beabsichtigt, elektronische Rechnungen in Form einer PDF-Datei oder eines strukturierten Datensatzes an die Hilti Gesellschaft zu schicken, so ist das nur nach vorhergehender schriftlicher Akzeptanz durch die jeweilige Hilti-Gesellschaft möglich. Falls die jeweilige Hilti-Gesellschaft elektronische Rechnungen nicht akzeptiert, ist der Lieferant trotz geänderter rechtlicher Rahmenbedingungen verpflichtet, wie bisher die Rechnungen in Form einer Papierrechnung zu schicken.
- 6.2 Es dürfen nur Originalrechnungen an die jeweilige Hilti-Gesellschaft übermittelt werden.
- 6.3 Die Rechnungsseiten dürfen keinesfalls mit einer Klammer zusammengeheftet werden.
- 6.4 Es dürfen keine Einzahlungsscheine der Rechnung beigelegt werden.
- 6.5 Es dürfen keine Lieferscheine und Auftragsbestätigungen der Rechnung beigelegt werden.

6.6 Sämtliche erforderlichen Bankdaten sind auf der Rechnung anzugeben.

## 7 Rechnungsaussteller

7.1 Die vollständige und aktuelle Adresse des Rechnungsausstellers muss auf der Rechnung abgebildet sein.

7.2 Das Firmenlogo des Rechnungsausstellers muss auf der Rechnung abgebildet sein.

## 8 Rechnungsempfängeradresse

Die Rechnung ist immer an die "Zentrale Rechnungskontrolle" und keinesfalls an den bestellenden Hilti-Mitarbeiter zu adressieren.

Beispiel: Hilti Aktiengesellschaft  
Zentrale Rechnungskontrolle  
Feldkircherstrasse 100  
LI-9494 Schaan

## 9 Hilti-Kontaktperson

Bei Fehlen einer Hilti-Bestellnummer ist unbedingt der vollständige Name der Kontaktperson bei der jeweiligen Hilti-Gesellschaft anzuführen.

Beispiel: Franz Muster

## 10 Lieferdatum / Leistungsdatum / Leistungszeitraum

Der Wert und die entsprechende Bezeichnung sind in derselben Zeile bzw. direkt untereinander anzuführen.

Beispiel: Lieferdatum: 25.09.12  
Leistungsdatum: 25.09.12  
Leistungszeitraum: 15.09.12 – 25.09.12

## 11 Lieferscheinnummer (falls vorhanden Arbeitsrapport)

Der Wert und die entsprechende Bezeichnung sind in derselben Zeile bzw. direkt untereinander anzuführen.

Beispiel: Lieferscheinnummer: 80025466

## 12 Rechnungsdatum

Der Wert und die entsprechende Bezeichnung sind in derselben Zeile bzw. direkt untereinander anzuführen.

Beispiel: Rechnungsdatum: 25.05.2011

## 13 Rechnungsnummer

Der Wert und die entsprechende Bezeichnung sind in derselben Zeile bzw. direkt untereinander anzuführen.

Beispiel: Rechnungsnummer: 921395

## 14 Bankangaben des Lieferanten

Folgende Angaben sind direkt auf der Rechnung anzuführen:

Name der Bank  
Bankleitzahl  
Konto  
Swift-Code  
IBAN

## 15 Lokale Steuernummer des Lieferanten

- 15.1 Die lokale Steuernummer des Lieferanten ist bei inländischen Transaktionen anzugeben, falls gemäss der nationalen Steuergesetzgebung erforderlich.
- 15.2 Der Wert und die entsprechende Bezeichnung sind in derselben Zeile bzw. direkt untereinander anzuführen.

Beispiel: St. Nr.: 11122233333 oder 111/2222/3333

## 16 Umsatzsteueridentifikationsnummer (UID-Nummer) des Lieferanten

Sofern gemäss gültiger Mehrwertsteuerrichtlinie erforderlich, sind der Wert und die entsprechende Bezeichnung in derselben Zeile bzw. direkt untereinander anzuführen.

Beispiel: Unsere UID-Nummer: ATU 123456789

## 17 Umsatzsteueridentifikationsnummer (UID-Nummer) von Hilti

Sofern gemäss gültiger Mehrwertsteuerrichtlinie erforderlich, sind der Wert und die entsprechende Bezeichnung in derselben Zeile bzw. direkt untereinander anzuführen. Bitte entnehmen Sie die korrekte und anzuwendende UID-Nummer der Hilti Aktiengesellschaft der beigefügten [Tabelle](#), abhängig von Abgangsort / Bestimmungsort der Ware.

- 17.1 Auf der Rechnung an die Hilti Aktiengesellschaft ist
- für österreichische Inlandslieferungen
  - deren Gesamtbetrag EURO 10.000,-- inkl. österreichischer Umsatzsteuer (UST) übersteigt,

ebenfalls die österreichische Umsatzsteueridentifikationsnummer der Hilti Aktiengesellschaft anzuführen (ATU36111300).

Beispiel: Ihre UID-Nummer: ATU 36111300

## 18 Hinweis Steuerfreiheit

18.1 Falls gemäss gültiger Mehrwertsteuerrichtlinie erforderlich, ist auf der Rechnung an die jeweilige Hilti-Gesellschaft einer der folgenden Hinweise anzuführen:

- Steuerfreiheit der Innergemeinschaftlichen Lieferung  
oder
- Steuerfreiheit des Innergemeinschaftlichen Dreiecksgeschäfts  
oder
- Steuerfreiheit der Exportlieferung  
oder
- Steuerfreiheit der Dienstleistung.

Bitte klären Sie mit Ihrem Steuerberater den korrekten Wortlaut bezüglich des Hinweistext der Steuerfreiheit.

## 19 Hilti-Bestellnummer (10-stellige Ziffer)

19.1 Wenn auf einer Rechnung nur eine Hilti-Bestellnummer abgerechnet wird, kann die Hilti-Bestellnummer (inkl. Bezeichnung) in den Kopfdaten angeführt werden.

19.2 Wenn auf einer Rechnung mehrere Hilti-Bestellnummern abgerechnet werden, muss bei jeder einzelnen Rechnungsposition (inkl. Bezeichnung) die Hilti-Bestellnummer angeführt werden.

Beispiel: Ihre Bestellnummer 4505615308

## 20 Hilti-Bestellpositionsnummer (2- bzw. 3-stellige Ziffer)

Bei jeder einzelnen Rechnungsposition ist die Hilti-Bestellpositionsnummer (inkl. Bezeichnung) anzuführen; in 10er Schritten.

Beispiel: 10 / 20 / 60 / 120

## 21 Warenbezeichnung / Leistungsbezeichnung

21.1 Waren: Bei jeder einzelnen Rechnungsposition ist die Warenbezeichnung anzuführen.

21.2 Dienstleistungen: Bei jeder einzelnen Rechnungsposition ist die Leistungsbezeichnung und falls vorhanden die Referenz auf den Vertrag anzuführen.

Beispiel Ware: Schrauben

Beispiel Dienstleistung: Entwicklungskosten gemäss Vertrag 12345 vom 15.08.08

## 22 Hilti-Artikelnummer

Bei jeder einzelnen Rechnungsposition ist die Hilti-Artikelnummer anzuführen.

Beispiel: Artikelnummer 346589

## 23 Zollrechtlicher Ursprung

Bei jeder einzelnen Rechnungsposition ist der Zollrechtliche Ursprung (inkl. Bezeichnung) anzuführen.

## 24 Zolltarifnummer

Bei jeder einzelnen Rechnungsposition ist die Zolltarifnummer (inkl. Bezeichnung) anzuführen.

## 25 Hilti-Kostenstelle (6-stellig)

Falls vorhanden, ist bei jeder einzelnen Rechnungsposition die Hilti-Kostenstelle (inkl. Bezeichnung) anzuführen.

Beispiel: Kostenstelle 518127

## 26 Hilti-Sachkonto (6-stellig)

Falls vorhanden, ist bei jeder einzelnen Rechnungsposition das Hilti-Sachkonto (inkl. Bezeichnung) anzuführen.

Beispiel: Sachkonto 66000

## 27 Hilti-Innerbetriebliche Auftragsnummer (7-9 stellig)

Falls vorhanden, ist bei jeder einzelnen Rechnungsposition die Hilti-Auftragsnummer (inkl. Bezeichnung) anzuführen.

Beispiel: Auftragsnummer 51000000

## 28 Preis pro Mengeneinheit / Leistungseinheit

Bei jeder einzelnen Rechnungsposition ist der Preis pro Mengeneinheit (inkl. Bezeichnung) anzuführen.

Beispiel: Preis pro 100 Stück EUR 328,00

Beispiel: Preis pro Arbeitsstunde EUR 120,00

## 29 Positionsmenge

Bei jeder einzelnen Rechnungsposition ist die Positionsmenge (inkl. Bezeichnung) anzuführen.

Beispiel: Menge: 100 Stück

Beispiel: Anzahl Arbeitsstunde: 10

## 30 Positionsmengeneinheit

Bei jeder einzelnen Rechnungsposition ist die Positionsmengeneinheit (inkl. Bezeichnung) unter Verwendung einer einheitlichen Abkürzung (nach ISO) anzuführen.

Beispiel: Stück (STK), Kilogramm (KG), Meter (M), Stunden (H)

### 31 **Positionsbetrag**

Bei jeder einzelnen Rechnungsposition ist der Betrag pro Bestellposition an (Menge x Preis pro Mengeneinheit) (inkl. Bezeichnung) anzuführen.

Beispiel: Bruttobetrag: EUR 2.000,00

### 32 **Währung**

Bei der Angabe der Währung ist der ISO-Währungskürzel anzugeben.

Beispiel: EUR / CHF / USD / JPY / GBP

### 33 **Nettobetrag**

Der Wert und die entsprechende Bezeichnung sind in derselben Zeile bzw. direkt untereinander anzuführen.

Beispiel: Nettobetrag: EUR 1.000,00

### 34 **Steuersatz / Steuerbetrag gem. der entsprechenden VAT-Gesetzgebung / GST-Gesetzgebung**

34.1 Bei einer steuerpflichtigen Lieferung oder Leistung ist der Steuersatz, die entsprechende Bezeichnung und der Steuerbetrag sind in derselben Zeile bzw. direkt untereinander anzuführen.

Beispiel: UST 20% UST-Betrag EUR 2.000,00

34.2 Bei einer steuerbefreiten Lieferung oder Leistung sind der Steuersatz, die entsprechende Bezeichnung und der Steuerbetrag in derselben Zeile bzw. direkt untereinander anzuführen.

Beispiel: UST 0% UST-Betrag EUR 0,00

### 35 **Bruttobetrag**

Der Wert und die entsprechende Bezeichnung sind in derselben Zeile bzw. direkt untereinander anzuführen.

Beispiel: Bruttobetrag EUR 1.200,00

### 36 **Verrechnung von Frachtkosten**

Diese Verrechnung muss auf einer separaten Rechnungsposition (unter Angabe der jeweiligen Bezeichnung der verrechneten Kosten) erfolgen; eine Verrechnung mittels Zuschlag zu einer anderen Rechnungsposition ist strengstens verboten.

Beispiel: Fracht EUR 200,00

### 37 Verrechnung von Verpackungskosten

Diese Verrechnung muss auf einer separaten Rechnungsposition (unter Angabe der jeweiligen Bezeichnung der verrechneten Kosten) erfolgen; eine Verrechnung mittels Zuschlag zu einer anderen Rechnungsposition ist strengstens verboten.

Beispiel: Verpackung EUR 50,00

### 38 Verrechnung von Portokosten

Diese Verrechnung muss auf einer separaten Rechnungsposition (unter Angabe der jeweiligen Bezeichnung der verrechneten Kosten) erfolgen; eine Verrechnung mittels Zuschlag zu einer anderen Rechnungsposition ist strengstens verboten.

Beispiel: Porto EUR 50,00

### 39 Verrechnung von Versicherungskosten

Diese Verrechnung muss auf einer separaten Rechnungsposition (unter Angabe der jeweiligen Bezeichnung der verrechneten Kosten) erfolgen; eine Verrechnung mittels Zuschlag zu einer anderen Rechnungsposition ist strengstens verboten.

Beispiel: Versicherung EUR 100,00

### 40 Warenabgangsort

- 40.1 Diese Angabe ist mittels entsprechendem Textblock auf jeder Rechnung anzuführen.
- 40.2 Der Aufbau der diversen Warenabgangsortadressen muss immer identisch sein.
- 40.3 Es muss unbedingt vermieden werden, dass Angaben wie z.B. "DE-89123 Berlin", abhängig von der Länge der Adresse der verschiedenen Warenabgangsorte in unterschiedlichen Zeilen des "Warenabgangsort-Textblocks" angeführt werden (=> Sicherstellung eines einheitlichen Rechnungsaufbaues / Rechnungslayouts pro Lieferant);

Zeile 1: Titel (Mussfeld "Warenabgangsort")

Zeile 2: Firmenname ("Muster AG")

Zeile 3: Strasse ("Musterstrasse 1")

Zeile 4: ISO-Länderkennzeichen, Bindestrich, PLZ, Ort ("DE-81123 Berlin")

Beispiel:

Warenabgangsort  
Muster AG  
Musterstrasse 1  
DE-89123 Berlin



## 41 Warenbestimmungsort

- 41.1 Diese Angabe ist mittels entsprechendem Textblock auf jeder Rechnung anzuführen.
- 41.2 Der Aufbau der diversen Warenabgangsortadressen muss immer identisch sein.
- 41.3 Es muss unbedingt vermieden werden, dass Angaben wie z.B. "DE-89123 Berlin", abhängig von der Länge der Adresse der verschiedenen Warenabgangsorte in unterschiedlichen Zeilen des "Warenabgangsort-Textblocks" angeführt werden (=> Sicherstellung eines einheitlichen Rechnungsaufbaues / Rechnungslayouts pro Lieferant);

Zeile 1: Titel (Mussfeld "Warenbestimmungsort")

Zeile 2: Firmenname ("Hilti Aktiengesellschaft")

Zeile 3: Strasse ("Feldkircherstrasse 100")

Zeile 4: ISO-Länderkennzeichen, Bindestrich, PLZ, Ort ("LI-9494 Schaan")

**Beispiel:**

Warenbestimmungsort  
Hilti Aktiengesellschaft  
Feldkircherstrasse 100  
LI-9494 Schaan

SPECIMEN

Hilti Aktiengesellschaft  
 Zentrale Rechnungskontrolle  
 Feldkircherstrasse 100  
 9494 SCHAAN  
 LIECHTENSTEIN

⑧

**Rechnung 00000000** ⑬

**Ausstellungsort:**      **Rechnungsdat.:**  
 ⑫ 01.01.2019

**Kunden-Nr.:** 1051      **Bestellzeichen:** 4500000000 ⑲  
**Auftrags-Nr.:** 50000000      **Auftragsdatum:** 01.01.2019  
**Lieferschein-Nr.:** 200000000 ⑪      **Lieferdatum(UStG):** 01.01.2019 ⑩  
**Ihre UID-Nr.:** ⑰ DE123456789      **Lieferbed.:** Standardlieferung      **Kontaktperson:** Name ⑨

**Warenempf.:** HILTI Aktiengesellschaft, Feldkircherstrasse 100, LI-9494 Schaan, Liechtenstein

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Menge	Einh.	Preis/ Einh.	Stück/ Einh.	Preis	Betrag
-------------	-------------	-------	-------	-----------------	-----------------	-------	--------

2145578	Produkt A Zolltarif-Nr.: 85081900	20-24	10	ST	1	100,00	1.000,00	28-31
---------	--------------------------------------	-------	----	----	---	--------	----------	-------

Nettobetrag	1.000,00
MWST 0%	0,00
<b>Gesamtbetrag</b>	<b>EUR 1.000,00</b>

**Zahlungsbedingungen:** 40 Tage netto ab Ende Monat  
 Bis zum 10.04.2019 ohne Abzug

"HINWEIS auf steuerfreie innergemeinschaftliche Lieferung"

Warenabgangsort: bitte genaue Adresse angeben

SPECIMEN